

Spett.le  
Ministero dell'Ambiente e della Sicurezza Energetica  
Direzione Generale Valutazioni Ambientali  
[va@pec.mite.gov.it](mailto:va@pec.mite.gov.it)

Spett.le  
Commissione Tecnica di verifica dell'impatto  
ambientale VIA e VAS  
[ctva@pec.minambiente.it](mailto:ctva@pec.minambiente.it)

Spett.le  
Provincia di Bergamo  
Servizio Risorse idriche – Derivazioni  
[protocollo@pec.provincia.bergamo.it](mailto:protocollo@pec.provincia.bergamo.it)

Spett.le  
Agenzia regionale per la Protezione dell'Ambiente  
Direzione Generale  
Direzione Tecnica  
U.O.C. – Procedimenti Integrati  
[arpa@pec.regione.lombardia.it](mailto:arpa@pec.regione.lombardia.it)

Spett.le  
Parco delle Orobie Bergamasche  
[parco.orobiebergamasche@pec.regione.lombardia.it](mailto:parco.orobiebergamasche@pec.regione.lombardia.it)

Spett.le  
Regione Lombardia  
Agricoltura, Foreste, Caccia e Pesca –  
Bergamo  
[agricolturabergamo@pec.regione.lombardia.it](mailto:agricolturabergamo@pec.regione.lombardia.it)

Villa di Serio, 03/08/2023

**Oggetto: Adeguamento statico ed idraulico della diga di Cassiglio in capo alla Italgén – Verifica di ottemperanza prescrizioni autorizzato con Autorizzazione Unica n. 3137 del 28/12/2023 rilasciata dalla Provincia di Bergamo – Verifica di ottemperanza di cui al provvedimento di verifica di assoggettabilità a VIA (rif. Decreto Direttoriale n. 289 del 14/06/2023 - MASE).**

Facciamo riferimento al DD citato in oggetto di codesto Ministero dell'Ambiente e della Sicurezza Energetica (in copia per comodità unitamente al relativo parere della sottocommissione VIA n. 754 del 29 maggio 2023 – all. 1).

**Italgén S.p.A.**

Via J.F. Kennedy 37, 24020 Villa di Serio (BG)

+39 035 4216211

+39 035 661556

info@italgen.it

PEC info@italgen.legalmail.it

[www.italgen.it](http://www.italgen.it)

Desideriamo con la presente (i) richiamare il parere ARPA\_ARPAAOO\_2023\_7964 (intervenuto in contemporanea con il rilascio del DD in oggetto) (ii) fornire un aggiornamento sui monitoraggi nel contempo effettuati e sugli adempimenti relativi alle Condizioni ambientali nn. 1, 2, 3, 4 e 5 del DD 192 del 16/06/2021 del Ministero della Transizione Ecologica (iii) integrare la parte di documentazione agli atti con gli approfondimenti richiesti, anche ai fini del recepimento da parte della Provincia nell'AU.

In relazione a quanto sopra si riassumono, pertanto, gli aspetti relativi a ciascuna delle condizioni ambientali:

➤ **Condizione ambientale 1**

La scrivente ha inviato le integrazioni richieste nella procedura di verifica di ottemperanza ed in particolare

- a) la *Nota tecnica - Piano di Monitoraggio* riguardante l'atmosfera, il rumore e le vibrazioni (v. allegata Nota tecnica con l'ultima versione del cronoprogramma lavori agli atti ed ivi richiamata) – **all. 2**
- b) il Piano di gestione delle specie vegetali alloctone – **all. 3**

L'ARPA si è espressa definitivamente con parere di idoneità sulle integrazioni (rif. ARPA\_ARPAAOO\_2023\_7964 – **all. 4**) ed il Parco Orobie ha emesso parere positivo di ottemperanza (rif. 22.03.2023 prot. 440 – **all. 5**).

Inoltre, in merito alle attività oggetto delle suddette integrazioni:

- 1) sono stati già effettuati i monitoraggi in sito in corso d'opera su atmosfera rumore, e vibrazioni, previsti a progetto ed opportunamente aggiornati/integrati, come descritto nelle suddette integrazioni approvate da ARPA.
- 2) si allega alla presente una nota tecnica riassuntiva sugli esiti degli stessi con relativi report di dettaglio che confermano la non necessità di effettuare ulteriori indagini in sito (v. file denominato "cassiglio relazione monitoraggio 2023" – **all. 6**)

Quanto espresso al punto 2 è supportato anche dal fatto che "i picchi" delle attività di cantiere più impattanti in termini di atmosfera, vibrazioni e rumore (in particolare, demolizioni e asportazione sedimenti) sono oramai passati.

In merito all'AU, si chiede alla Provincia di Bergamo:

- di integrare la documentazione di cui alle lettere sub a) e b) e punto sub 2)
- di recepire i relativi pareri del Parco Orobie Bergamasche e ARPA
- di rilasciare determinazioni ed approvazione di propria competenza.

➤ **Condizione ambientale 2**

A fine lavori Vi verranno forniti i report di dettaglio sui vari monitoraggi e sulle eventuali misure di mitigazione, in modo da completare l'iter di verifica di ottemperanza.

Al momento, non è necessario alcun recepimento nell'AU da parte della Provincia.

➤ **Condizione ambientale 3**

In relazione alle richieste integrative avanzate dal MASE nella propria nota Protocollo nr: 103579 - del 26/06/2023

- 1) si invia la documentazione di seguito riportata:
  - RELAZIONE FORESTALE – INTEGRAZIONI – **all. 7**
  - Piano di gestione delle specie vegetali alloctone - integrazioni – **all. 8**
- 2) si chiede alla Provincia di integrare l'Autorizzazione Unica e di recepire gli adempimenti previsti nella sopra elencata documentazione punto sub 1).

In merito al sopra elencato punto 2), si allegano per la Provincia, oltre alle integrazioni di cui la punto 1), anche quelle precedentemente trasmesse nell'ambito della verifica di ottemperanza (Piano di gestione delle specie vegetali alloctone datato maggio 2023).

➤ **Condizione ambientale 4**

Verrà redatto apposito rapporto sugli interventi di ripristino da realizzarsi in corso d'opera ovvero ad ultimazione dei lavori onde consentire la verifica di corretta esecuzione degli stessi.

➤ **Condizione ambientale 5**

Si chiede di integrare/formalizzare nell'Autorizzazione Unica la prescrizione relativa alla necessità che lo svaso siano unico e che eventuali ripetizioni andranno assoggettate a VINCA.

In merito alla Condizione Ambientale 5 si richiama il parere reso da Regione Lombardia sulla messa in sicurezza della fauna (rif. RL\_RLA\_OOM1\_2023\_10287 – **all. 9**)

A tal proposito, si fa presente che si ritiene opportuno escludere da detta *Condizione ambientale* eventuali svassi che dovessero rendersi necessari per questioni di sicurezza e protezione civile e/o diverse e/o ulteriori esigenze non posticipabili imposte dalla Direzione Generale Dighe.

Fermo restando tutto quanto sopra espresso, ad ultimazione dei lavori verrà presentata al MASE una nuova istanza di verifica di ottemperanza, al fine del completamento della pratica.

Per qualsiasi necessità e/o chiarimento Vi preghiamo contattare dott. Ivan Gabatel (cell. 335-7849223 – indirizzo e-mail [i.gabatel@italgen.it](mailto:i.gabatel@italgen.it)) e al sopra richiamato ing. Nicola Bruno (cell. 338-8600870 – indirizzo e-mail [nicola.bruno@frosionext.com](mailto:nicola.bruno@frosionext.com)).

Cordiali saluti

**ITALGEN S.p.A.**  
Regolazione e Autorizzazioni  
Il Responsabile  
(documento sottoscritto digitalmente)

Allegati:

- **all. 1** (DD MASE n. 289 del 14/06/2023 con parere Sottocommissione VIA)
- **all. 2** (nota tecnica - Piano di Monitoraggio riguardante l'atmosfera, il rumore e le vibrazioni)
- **all. 3** (piano di gestione delle specie vegetali alloctone)
- **all. 4** (parere ARPA ARPAAOO\_2023\_7964)
- **all. 5** (parere Parco Orobic 22.03.2023 prot. 440)
- **all. 6** (nota tecnica esiti monitoraggi atmosfera, rumore e vibrazione)
- **all. 7** (relazione forestale - integrazioni)
- **all. 8** (piano di gestione delle specie vegetali alloctone – integrazioni)
- **all. 9** (parere Regione prot. RL\_RLA\_OOM1\_2023\_10287)